



Zentralbanken

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems

(in Millionen Euro)

Erläuterung der EZB-Wochenausweise

In der Woche zum 7. Juli 2006 entsprach der Rückgang um 291 Millionen € in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004). Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) blieb praktisch unverändert bei 153,2 Milliarden €.

Die Bestände des Eurosystems an markt-gängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 0,1 Milliarden € auf 91,5 Milliarden €. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 5,2 Milliarden € auf 585,3 Milliarden € zurück. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) nahmen um 16,6 Milliarden € auf 69,5 Milliarden € ab. Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 1,5 auf 445,9 Milliarden €. Am Mittwoch, dem 5. Juli 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 328,5 Milliarden € fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 326 Milliarden € wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) belief sich auf praktisch null (gegenüber 0,1 Milliarden € in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug 0,1 Milliarden € (gegenüber 1,2 Milliarden € in der Vorwoche). Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen der Kreditinstitute auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 11,2 Milliarden € auf 168,5 Milliarden €.

In der Woche zum 14. Juli 2006 entsprach der Rückgang um 74 Millionen € in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) der Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004) sowie

Aktiva	23.6.2006	30.6.2006	7.7.2006	14.7.2006
1 Gold und Goldreserven	179 422	175 541	175 250	175 176
2 Forderungen in Fremdwährungen an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	149 660	142 060	143 143	142 622
2.1 Forderungen an den IWF	14 068	12 901	12 911	12 859
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	135 592	129 159	130 232	129 763
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	26 226	25 727	25 101	24 630
4 Forderungen in € an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	13 314	13 526	13 308	13 509
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	13 314	13 526	13 308	13 509
4.2 Forderungen aus Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	0	0
5 Forderungen in € aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	436 000	448 556	446 000	441 500
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	315 999	328 500	326 000	321 500
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	120 001	120 000	120 000	120 000
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	0	0
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	0	0
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	0	55	0	0
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	0	1	0	0
6 Sonstige Forderungen in € an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	6 050	6 112	5 912	5 863
7 Wertpapiere in € von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	92 147	91 607	91 531	89 584
8 Forderungen in € an öffentliche Haushalte	40 551	40 048	40 048	40 049
9 Sonstige Aktiva	169 148	169 593	171 104	174 905
Aktiva insgesamt	1 112 518	1 112 770	1 111 397	1 107 838
Passiva	23.6.2006	30.6.2006	7.7.2006	14.7.2006
1 Banknotenumlauf	575 185	580 132	585 302	586 628
2 Verbindlichkeiten in € aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	162 556	158 523	168 629	168 307
2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	162 500	157 350	168 548	168 248
2.2 Einlagefazilität	47	1 164	74	55
2.3 Termineinlagen	0	0	0	0
2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	0	0
2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	9	9	7	4
3 Sonstige Verbindlichkeiten in € gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	89	89	92	90
4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0	0	0
5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	83 352	94 027	77 497	72 911
5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	75 264	86 176	69 548	64 908
5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	8 088	7 851	7 949	8 003
6 Verbindlichkeiten in € gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	14 518	14 548	14 474	14 781
7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	127	119	120	119
8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	10 001	8 706	9 210	8 450
8.1 Einlagen, Guthaben, sonstige Verbindlichkeiten	10 001	8 706	9 210	8 450
8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	0	0
9 Ausgleichsposten für vom IWFs zugeteilte Sonderziehungsrechte	5 825	5 692	5 692	5 692
10 Sonstige Passiva	65 650	66 168	65 615	65 970
11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	132 437	121 984	121 984	121 984
12 Kapital und Rücklagen	62 778	62 782	62 782	62 906
Passiva insgesamt	1 112 518	1 112 770	1 111 397	1 107 838

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen

dem Erwerb von Goldmünzen durch eine andere Zentralbank des Eurosystems. Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,2 Milliarden € auf 153 Milliarden €.

Die Bestände des Eurosystems an markt-gängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 1,9 Milliarden € auf 89,6 Milliarden €. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 1,3 Milliarden € auf 586,6 Milliarden € zurück. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) nahmen um 4,6 Milliarden € auf 64,9 Milliarden € ab. Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 4,5 Milliarden € auf 441,4 Milliarden €. Am Mittwoch, dem 12. Juli 2006, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 326 Milliarden € fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 321,5 Milliarden € wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 0,1 Milliarden € (was ebenfalls in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 0,3 auf 168,2 Milliarden €.